看社區
看中國 VISION TIMES
www.kanzhongguo.com www.visiontimes.com
華府版 第1076期B版 2026年10月9日－10月15日

Schaeffer's Piano Company
百年鋼琴老字號 全新&二手
自1901年起四代家傳
301-424-1144 I schaefferspianos@gmail.com
105 N Stonestreet Ave, Rockville, MD 20850
www.SchaeffersPiano.com
週一至週五 9am-5pm
週六 10am-5pm; 週日 12pm-4pm
卡瓦伊Kawai
雅馬哈Yamaha
謝弗Schaeffer
斯坦威Steinway
KAWAI
THE FUTURE OF THE PIANO

史密森學會用AI串聯歷史文物

【看中國記者謝心宇編譯報導】從美國獨立戰爭一路走到人工智能（artificial intelligence, AI）時代，兩者之間的時間距離幾乎令人難以想像。但如今，史密森學會（Smithsonian Institution）的領導階層正利用 AI 來跨越這段歷史鴻溝。隨著美國慶祝建國 250 週年，史密森學會的領導階層正利用 AI，更深入瞭解館藏中與這場促成美國建國的相關文物。



史密森尼學會藝術與工業大樓（Smithsonian Arts and Industries Building）**的外觀。**（攝影/Alex Wong/Getty Images）

這項計畫的目標，是讓一般民眾與學者都能搜尋史密森學會的館藏，並找出史密森學會與其他機構——例如美國國會圖書館（Library of Congress）——館藏之間的關聯，進一步瞭解美國建國初期社區是如何形成及運作的。

這項名為「革命十字路口」（Revolution Crossroads）的計畫，自研究人員今年春季開始運用 AI 模型後，很快便找出了一些過去需要人工在多個資料庫中進行大量搜尋才能發現的關聯。例如，他們找到一名銀匠的資料。這名銀匠大約在 1774 年曾刊登報紙廣告，推銷一種奶油壺（creamer），而史密森學會的美國國家歷史博物館（National Museum of American History）也收藏了一件類似的奶油壺。這項計畫最終的目標，是搜尋大量歷史紀錄，發掘那些在數百年歲月中逐漸被人遺忘的人們，並重新講述他們的人生故事。

史密森學會首席數位與創新官貝琪·科貝羅德（Becky Kobberod）表示：「理想的情況是，我們最終能達到一個境界，真正為公共歷史紀錄增添新的內容。也許他們不是托馬斯·傑佛遜或喬治·華盛頓，但他們確實生活在某個社區，並參與建立那個社區，而如今，他們的名字也因此重新為人所知。」

史密森學會成立於 1846 年，長期負責保存及整理美國的歷史與文化。目前其運作範圍涵蓋 21 座博物館及美術館，以及國家動物園（National Zoo）。隨著共和黨籍總統唐納·川普（Donald Trump）對史密森學會部分歷史呈現方式提出質疑，這項角色的重要性也更加受到關注。

科貝羅德的團隊目前已找出約 1 萬件文物，這些文物主要與生活在 1770 年至 1810 年這 40 年期間的人物有關。為了讓 AI 更容易處理這些資料，他們必須將這些文物數字化，在某些情況下甚至需要重新進行數字化。目前一般民眾也可以在線上搜尋相關紀錄。對美國國會圖書館數字策略主任娜塔莉·布達·史密斯（Natalie Buda Smith）而言，這項計畫提醒人們，這些歷史機構其實都正在積極投入快速發展的科技。她表示，這項工作可以幫助那些正在研究歷史資料，卻不知道應該從史密森學會、國會圖書館，或其他地方開始的人。她說：「奶油壺的例子說明了我們周遭存在著豐富的資料，你可能在史密森學會找到故事的一部分，在圖書館找到另一部分。應該向人們敞開這些大門，讓他們瞭解，因為你在史密森學會找到了某件東西，並不代表故事就到此結束。」

這項工作正在一個對於如何適當運用 AI 的敏感時期展開。科技產業一些最重要的領導者，近來對 AI 可能造成的傷害發出越來越嚴重的警告。近日，許多人來到華盛頓特區與川普會面，並簽署一項自願性的 AI 審查協議。民主黨人以及部分共和黨人則呼籲採取更強有力的措施，包括加強 AI 監管。

科貝羅德是史密森學會首位擔任這項職務的人。她承認自己對 AI 抱持「健康的恐懼」，也就是對科技保持必要的警惕。她表示，史密森學會目前並沒有使用近幾週受到高度關注的那些最新一代 AI 模型。她同時強調，研究過程中的人工監督非常重要。受過訓練的歷史學家會審查相關資料，並能辨識 AI 可能忽略的細微語境與歷史脈絡。她說，歷史學家可能會指出：「其實，那是某某人的一個眾所皆知的綽號。」或者「那是一個廣泛使用的通用詞，可以指 X、Y、Z。」她表示：「這正是歷史學家，或是一輩子研究那個時代的人所能理解的細微之處，而機器卻無法掌握。」不過，她仍認為，擁抱 AI 所帶來的可能性非常重要。她說：「AI 不會消失。我們確實認為，必須積極投入其中，找出這項科技在我們工作中所扮演的角色。」

大華府地區10月美食活動指南

【看中國記者謝心宇編譯報導】10 月除了南瓜香料之外，華盛頓特區、馬里蘭州，與弗吉尼亞州地區的餐飲圈還有許多精彩活動。這個月可以到 Taste of Bethesda 大快朵頤、在 Snallygaster 啤酒節舉杯，或參加整個月舉辦的多場生蠔主題活動。此外，也有許多主廚攜手合作推出限定晚宴，例如在 Jnt 舉辦與紐約 Lyse 合作的甜點品鑑，以及在 Bully Spanish Steakhouse 慶祝西班牙美食文化的特別晚餐。

以下是值得加入行事曆的活動，以及預訂座位的方式。

美食節及其他社區慶祝活動

10 月 1 日至 31 日：「Together We Dine」（華盛頓特區、馬州、弗州）

大華盛頓都會區餐廳協會（Restaurant Association of Metropolitan Washington）舉辦為期一個月的「Together We Dine」活動，希望協助居民與遊客探索 DMV 地區餐飲圈的新餐廳與新美食。

活動網站及特色活動信息

特色活動還包括：由 DMV 地區美食評論家 Big Schlim 在華盛頓特區 Petworth 社區舉辦的品鑑活動，以及在 Doi Moi 舉行，由現場 DJ 播放 R&B 音樂的派對等。

10 月 10 日：Snallygaster（華盛頓特區）

作為華盛頓特區規模最大、陣容最強的啤酒節，Snallygaster 提供大量啤酒選擇，包括：超過 450 款生啤酒、重力桶（gravity kegs），以及來自超過 160 家美國及國際啤酒生產商的瓶裝與罐裝啤酒。Snallygaster 活動網站（網址 :snallygasterdc.com/）

VIP 提前入場票已售罄，但一般入場票仍可購買，每人 75 美元。

10 月 10 日：D.C. Pickle Bash（華盛頓特區）

想來點「酸」味十足的樂趣，可以參加在 Shepherd Park 社區舉辦的 D.C. Pickle Bash。

D.C. Pickle Bash 活動網站（網址 :dcpicklebash.com/）

活動包括：寵物遊行與變裝比賽、醃黃瓜製作比賽，以及供 21 歲以上參加的「Dill Disco」。票價依活動項目而異。

10 月 10 日至 17 日：Old Town Oyster Week（Alexandria）

在第 7 屆年度 Old Town Oyster Week 期間，弗吉尼亞州 Alexandria 多家餐廳將展示當地最優質的生蠔。

Old Town Oyster Week 活動信息（網址 :oldtownoysterweek.godaddysites.com/）

整週還安排了多項活動，包括：生蠔剝殼比賽、調酒師 Guinness 啤酒完美倒酒比賽，以及主題問答之夜。

10 月 16 日至 17 日：D.C. Wine Fest（華盛頓特區）

在 Union Market 的 Dock 5 舉行的 D.C. Wine Fest，可以品嘗各式各樣的優質葡萄酒。

D.C. Wine Fest

參加的酒莊及其他參展商名單可在網站查看。早鳥票約從每人 55 美元起。（網址 :dcwinefest.com/pouring）

10 月 18 日：Turkish Festival（土耳其節，華盛頓特區）

沿著 Pennsylvania Avenue 舉辦的土耳其節，將慶祝土耳其文化。Turkish Festival 活動網站（網址 :turkishfestival.org/）

現場有土耳其咖啡館、表演、攤販，以及傳統土耳其料理，免費入場。

10 月 24 日：Adams Morgan Apple Festival（華盛頓特區）

這是一場免費的社區節慶，喜歡蘋果的人一定不能錯過。

Adams Morgan Apple Festival 活動信息（網址 :adamsmorgan.com/events/signature-events/adams-morgan-apple-festival）

現場將提供來自 Licking Creek Bend Farm 的傳統品種蘋果供品嘗，並舉辦自製蘋果派烘焙比賽，由當地社區領袖擔任評審。

當地餐廳的秋季特別活動

10 月 5 日至 11 日：Crab Week（各地）

除非另有註明，CH KO 的所有分店都將以螃蟹（crab）為主題，推出為期一週的特別菜單。



